

**CÁC BỘ****BỘ NGOẠI THƯƠNG**

**THÔNG TƯ số 16-BNgT/PC/HQ**  
ngày 21-2-1984 hướng dẫn việc  
gửi và nhận hàng phi mậu dịch  
dưới hình thức quà biếu đối  
với những gói nhỏ của các gia  
đình trong nước có thân nhân  
định cư ở các nước ngoài hệ  
thống xã hội chủ nghĩa.

Ngày 19 tháng 10 năm 1983 Chủ tịch Hội đồng bộ trưởng đã ra thông tư số 275-CT bổ sung một số quy định cụ thể đề thi hành quyết định số 151-HĐBT ngày 31-8-1982 của Hội đồng bộ trưởng về việc các gia đình có thân nhân định cư ở các nước ngoài hệ thống xã hội chủ nghĩa nhận tiền, nhận hàng do thân nhân của họ gửi về.

Đề tạo điều kiện dễ dàng cho các gia đình trong nước gửi và nhận hàng phi mậu dịch dưới hình thức quà biếu đối với những gói nhỏ, và căn cứ theo điều 26 Điều lệ hải quan ban hành kèm theo nghị định số 3-CP ngày 27-2-1960 của Hội đồng Chính phủ, Bộ Ngoại thương hướng dẫn cụ thể một số điểm sau đây:

### 1. Quà biếu gói nhỏ và đối tượng được gửi và nhận quà biếu gói nhỏ.

a) *Quà biếu gói nhỏ.* Căn cứ thông tư số 275-CT ngày 19-10-1983 của Chủ tịch Hội đồng bộ trưởng và điều 26 Điều lệ hải quan ban hành kèm theo nghị định số 3-CP ngày 27-2-1960 của Hội đồng Chính phủ, quà biếu gói nhỏ là những gói quà biếu trị giá kinh tế không lớn, cụ thể là không quá 500 (năm trăm) đồng Việt Nam (đối với quà biếu gửi) hoặc 1000 (một nghìn) đồng Việt Nam (đối với quà biếu nhận) theo giá tính thuế hàng hóa đối với hàng xuất nhập khẩu phi mậu dịch do Bộ Tài chính ấn định.

b) *Đối tượng được gửi và nhận quà biếu gói nhỏ:*

Theo quy định của Hội đồng bộ trưởng, các gia đình trong nước có thân nhân định cư ở các nước ngoài hệ thống xã hội chủ nghĩa gửi và nhận quà biếu gói nhỏ đều được tạo điều kiện dễ dàng, không phân biệt các gia đình đó thuộc hay không thuộc đối tượng của quyết định số 151-HĐBT.

### 2. Thủ tục gửi và nhận quà biếu gói nhỏ.

Quà biếu gói nhỏ đúng trị giá quy định, không thuộc các mặt hàng cấm xuất khẩu, cấm nhập khẩu (các mặt hàng cấm xuất khẩu, cấm nhập khẩu ghi trong phụ lục số I và phụ lục số II kèm theo quyết định số 103-BNgT/PC/HQ ngày 3-3-1983 của Bộ Ngoại thương) thì được miễn giấy phép, miễn thuế, không phải ghi vào sổ gửi, nhận hàng và không hạn chế về số lần gửi hoặc nhận.

Quà biếu gửi hoặc nhận không thuộc phạm vi gói nhỏ (vượt quá 500 đồng Việt Nam — đối với quà biếu gửi, hoặc 1000 đồng Việt Nam — đối với quà biếu nhận), người gửi hoặc người nhận phải thực hiện theo các quy định hiện hành.

Mỗi lần làm thủ tục gửi hoặc nhận quà biếu gói nhỏ, người gửi hoặc người nhận phải nộp lệ phí bằng 1% trị giá quà biếu cho cơ quan hải quan hoặc bưu điện (nơi không có tổ chức hải quan).

### 3. Điều khoản thi hành.

Mọi hành vi lợi dụng các quy định trên để gửi hoặc nhận hàng phi mậu dịch dưới hình thức quà biếu trái phép đều bị xử lý theo thông tư số 275-CT ngày 19-10-1983 của Chủ tịch Hội đồng bộ trưởng và luật lệ hải quan hiện hành.

Thông tư này có hiệu lực thi hành từ ngày 1 tháng 3 năm 1984.

Cục Hải quan có nhiệm vụ hướng dẫn cụ thể để thực hiện các quy định này.

Hà Nội, ngày 21 tháng 2 năm 1984

K. T. Bộ trưởng Bộ Ngoại thương

Thứ trưởng

NGUYỄN TU

**BỘ VĂN HÓA**

**QUYẾT ĐỊNH số 6-VH/QĐ ngày 15-1-1984 về việc liệt hạng năm di tích lịch sử và văn hóa thuộc tỉnh Vĩnh Phú.**

**BỘ TRƯỞNG BỘ VĂN HÓA**

Căn cứ nghị định số 519-TTg ngày 29-10-1957 của Thủ tướng Chính phủ về bảo vệ di tích lịch sử và văn hóa;

Căn cứ quyết định số 96-CP ngày 28-10-1978 của Hội đồng Chính phủ về tổ chức ngành văn hóa và thông tin;

Căn cứ điều 46, chương 3, Hiến pháp nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam về bảo vệ di tích lịch sử và văn hóa;

Xét đề nghị của vụ trưởng Vụ bảo tồn bảo tàng về việc liệt hạng những di tích lịch sử và văn hóa,

**QUYẾT ĐỊNH**

Điều 1. — Nay liệt hạng năm di tích lịch sử và văn hóa thuộc tỉnh Vĩnh Phú:

1. Đình Hùng Lô (đình Xóm), xã Hùng Lô, huyện Phong Châu, tỉnh Vĩnh Phú. Di tích kiến trúc thế kỷ thứ 17.

2. Đình Ngọc Canh, xã Tam Canh, huyện Tam Đảo, tỉnh Vĩnh Phú. Di tích kiến trúc thế kỷ thứ 18.

3. Đình Tiên Hương, xã Tam Canh, huyện Tam Đảo, tỉnh Vĩnh Phú. Di tích kiến trúc thế kỷ thứ 18.

4. Đền Phú Đa, xã Phú Đa, huyện Vĩnh Lạc, tỉnh Vĩnh Phú. Di tích kiến trúc chạm khắc đá thế kỷ thứ 18.

5. Đền thờ Trần Nguyên Hãn, xã Sơn Đông, huyện Lập Thạch, tỉnh Vĩnh Phú. Di tích lịch sử (địa điểm di tích) nơi ở và là doanh sở của Trần Nguyên Hãn ở Sơn Đông, huyện Lập Thạch, Vĩnh Phú.

Điều 2. — Chánh văn phòng Bộ Văn hóa, vụ trưởng Vụ bảo tồn bảo tàng, chủ tịch Ủy ban nhân dân và giám đốc Sở văn hóa tỉnh Vĩnh Phú chịu trách nhiệm thi hành quyết định này.

Hà Nội, ngày 15 tháng 1 năm 1984

K. T. Bộ trưởng Bộ Văn hóa

Thứ trưởng

**NÔNG QUỐC CHẤN**